

Guide d'installation

**5 Séries Tables de cuisson électriques encastrables /
Tables de cuisson induction encastrables**

VERT530, VERT536

VIRT530, VIRT536

Table des matières

Avertissements et instructions de sécurité importantes	3
Especificaciones/Dimensiones (électricité)	4
Especificaciones/Dimensiones (induction)	6
Dimensiones de corte/espacio libre	8
Exigences en matière d'électricité	10
Installation	11
Préparation finale	11
Liste de contrôle des performances	11
Service et enregistrement	12

- Avant de commencer, veuillez lire attentivement et entièrement ces instructions.

Votre sécurité et celle des autres sont très importantes.

Ce manuel et cet appareil contiennent plusieurs messages de sécurité importants.

TOUJOURS lire et respecter tous les messages de sécurité.

Ceci est le symbole d'alerte de sécurité.

Ce symbole vous alerte sur les risques de mort



ou de blessures pour vous et les autres personnes.

Tous les messages de sécurité sont précédés du symbole d'alerte de sécurité et du mot

« DANGER », « AVERTISSEMENT » ou « ATTENTION ». Ces mots signifient :

! DANGER

Dangers ou pratiques imprudentes qui ENTRAÎNERONT de graves blessures corporelles ou la mort.

! ATTENTION

Pratiques imprudentes ou dangereuses qui POURRAIENT entraîner de graves blessures corporelles ou la mort.

! MISE EN GARDE

Pratiques imprudentes ou dangereuses qui POURRAIENT entraîner de légères blessures corporelles ou des dégâts matériels.

Tous les messages de sécurité identifient le danger, vous indiquent comment réduire le risque de blessures et vous indiquent ce qu'il peut arriver si vous ne suivez pas les instructions.

IMPORTANT -Veuillez lire et suivre ces directives!

- **NE PAS** retirer les étiquettes, les avertissements ou les plaques apposés de manière permanente sur le produit. Cela entraînerait l'annulation de la garantie.
- Veuillez respecter tous les codes locaux et nationaux en vigueur. L'installation doit respecter les codes locaux, le code national du gaz ANSI ANSIZ233.1/NFPA-54, dernière édition.
- Veuillez vous assurer que ce produit est correctement mis à la terre.
- L'installateur doit laisser ces instructions à l'utilisateur qui doit les conserver pour l'inspecteur du gaz et pour référence ultérieure.
- L'installation doit respecter les codes locaux ou en l'absence de codes, le National Electrical Code, ANSI/NFPA-70 - dernière édition.

Au Canada : L'installation électrique doit être conforme à la norme CSA C22.1 Codes électriques canadiens Partie 1 ou codes locaux.

⚠ ATTENTION



RISQUES DE BRÛLURES

Afin d'éviter les risques de blessures corporelles, sachez que l'utilisation de placards de rangement au-dessus de l'appareil représente un risque potentiel de brûlures. Les objets combustibles risquent de s'enflammer et les objets métalliques peuvent devenir chauds et entraîner des brûlures. Si vous utilisez un placard de rangement, vous pouvez réduire les risques en installant une hotte qui dépasse horizontalement d'au moins 5 po (12,7 cm) du bas des placards.

⚠ ATTENTION



INSTRUCTIONS DE MISE À LA TERRE

Cette cuisinière doit être relié à la terre conformément aux codes locaux ou, en l'absence de codes, le National Electrical Code avec la norme ANSI/NFPA No. 70-Dernière édition. **POUR DES RAISONS DE SÉCURITÉ PERSONNELLE, CET APPAREIL DOIT ÊTRE CORRECTEMENT MIS À LA TERRE.**

⚠ MISE EN GARDE



S'assurer que l'alimentation est coupé de la boîte de disjoncteur à la boîte de jonction jusqu'à ce que la cuisinière soit installée et prête à fonctionner. La boîte de jonction devrait être mise à la terre.

⚠ ATTENTION



L'alimentation électrique doit être coupé à l'unité tandis que les raccordements de la ligne sont effectués. Le non-respect de cette consigne peut entraîner des blessures graves voire la mort.

⚠ ATTENTION



RISQUES D'INCENDIE ET DE DÉCHARGES ÉLECTRIQUES

NE PAS utiliser de rallonge avec cet appareil. Une telle utilisation pourrait causer un incendie, des décharges électriques ou des lésions corporelles.

Spécifications (table de cuisson électrique)

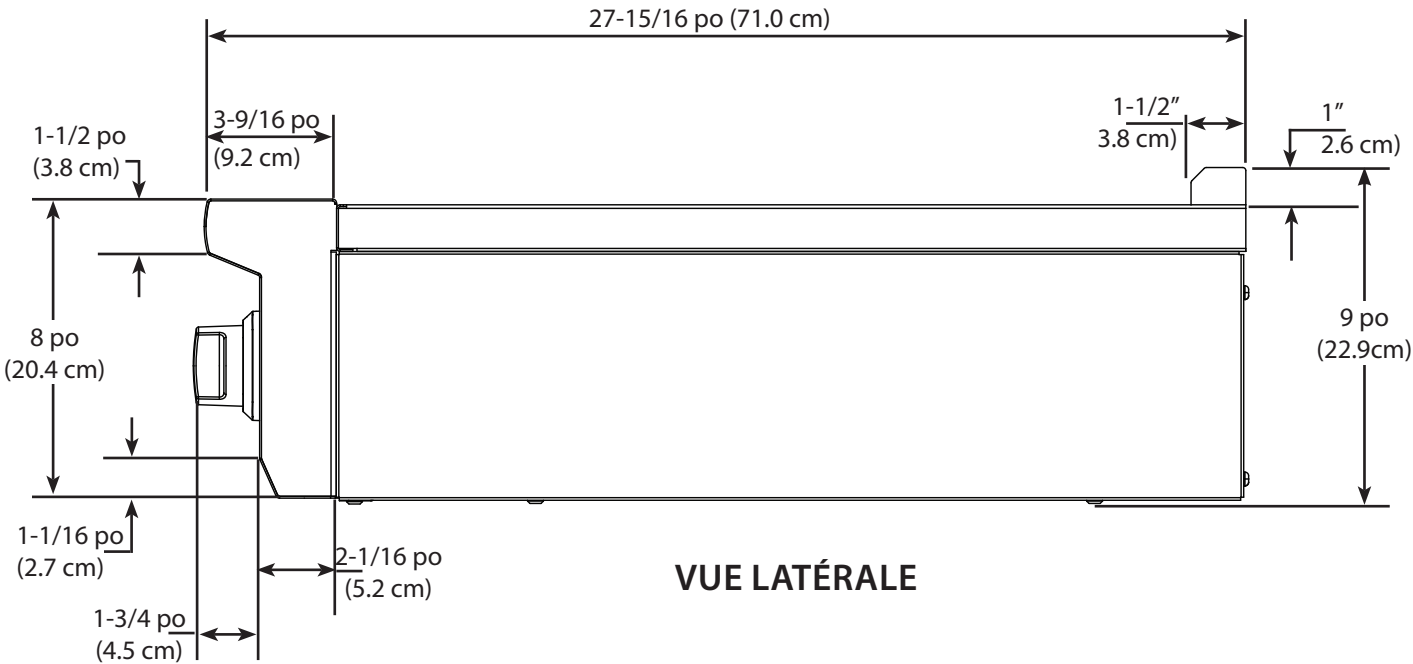
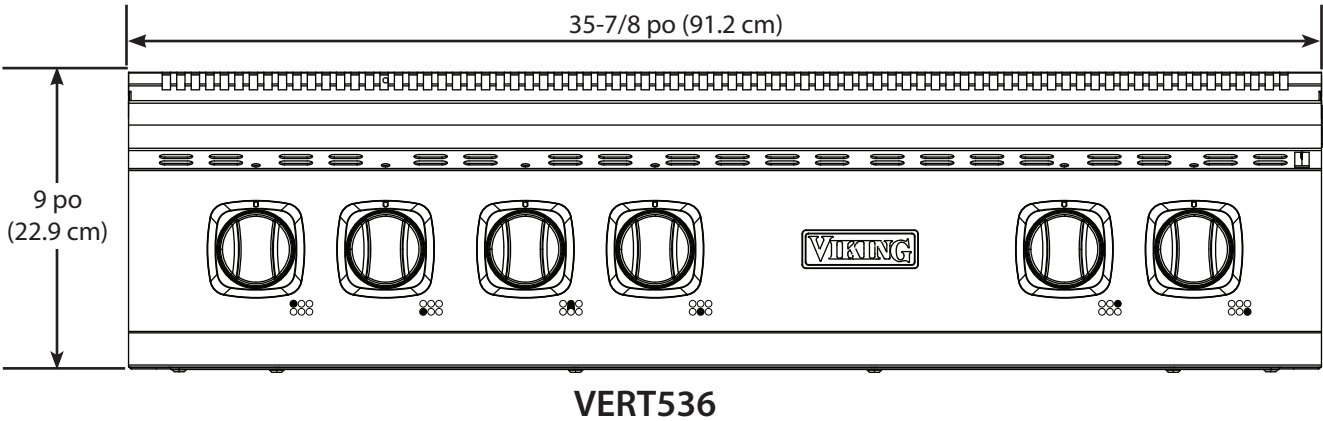
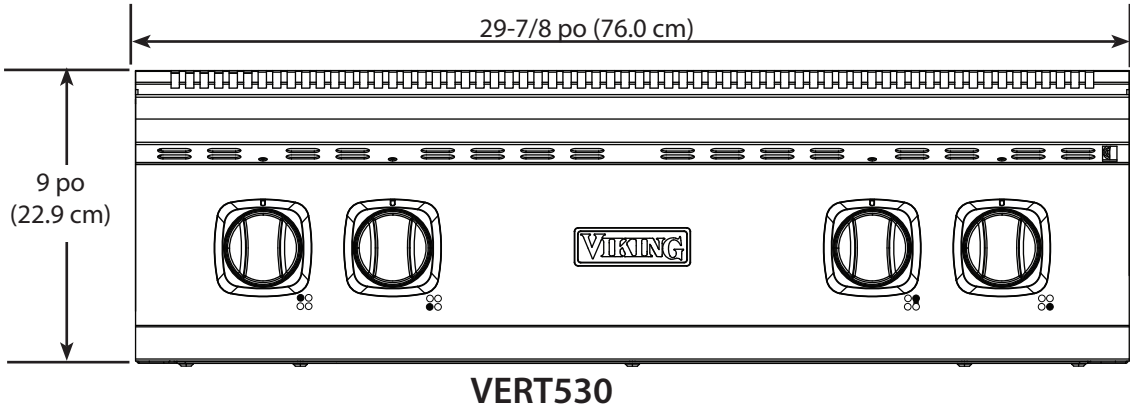
Cuisinière à électrique VERT		
Description	30 po W. - 76 cm Wide	36 po W. - 91 cm Wide
Largeur totale	29-7/8 po (76.0cm)	35-7/8 po (91.2 cm)
Hauteur totale de la partie inférieure	8 po (20.4 cm)	
Profondeur totale depuis l'arrière Vers la fin du panneau latéral Jusqu'au bout du rebord d'atterrissage À la fin des boutons	24-5/16 po (61.8 cm) 27-15/16 po (71.0 cm) 28-3/16 po (71.6 cm)	
Largeur de découpe	30 po (76.2 cm)	36 po (91.4 cm)
Profondeur de découpe Hauteur de découpe	24 po (61.0)	
	7-1/2 po (19.1 cm)	
Exigences en matière d'électricité	3-Wire 240-208V / 60Hz 40amp	3-Wire 240-208V / 60Hz 60amp
Ampérage maximum utilisé	240V - 35.0 A (8.4 kW) 208V - 29.8 A (6.3kW)	240V - 49.2 A (11.8 kW) 208V - 42.6 A (8.9 kW)
Puissance de surface (watts)	<u>240V</u> <u>208V</u>	<u>240V</u> <u>208V</u>
Avant gauche (double)	N/A N/A	3000 /1400 2250/1050
Avant gauche (simple)	1500 1125	N/A N/A
Arrière gauche (double)	3000 /1400 2250/1050	N/A N/A
Arrière gauche (simple) Centre avant/	N/A N/A	1500 1125
arrière	N/A N/A	1800 1350
Pont	800 600	800 600
Avant droit	1800 1350	1500 1125
Arrière droit (double)	N/A N/A	3000 /1400 2250/1050
Arrière droit (simple)	1800 1350	N/A N/A
Poids d'expédition approximatif	110 lbs. (49.5 kg)	165 lbs. (74.3 kg)

Dégagements minimums d'une construction combustible adjacente

- Surface de cuisson et en dessous, soit 36 po (91,4 cm) et en dessous
 - o Côtés – 0 po (0 cm)
 - o Arrière – 0 po avec dossier ou étagère en hauteur; 0 po avec garniture d'îlot et mur arrière non combustible; 6 po (15,2 cm) avec garniture d'îlot et mur arrière combustible.
- Au-dessus de la surface de cuisson, soit au-dessus de 36 po (91,4 cm)
 - o Côtés – 6 po (15,2 cm)
 - o Avec un dégagement latéral de 6 po (15,2 cm) ou moins, les armoires murales ne mesurant pas plus de 13 po (33,0 cm) de profondeur doivent se trouver à 18 po (45,7 cm) minimum au-dessus de la surface de cuisson.
 - o Les armoires murales juste au-dessus du produit doivent se trouver à 36 po (91,4 cm) minimum au-dessus des plaques de la surface de cuisson.

Dimensions (table de cuisson électrique)

VUE DE FACE



Spécifications (table de cuisson induction)

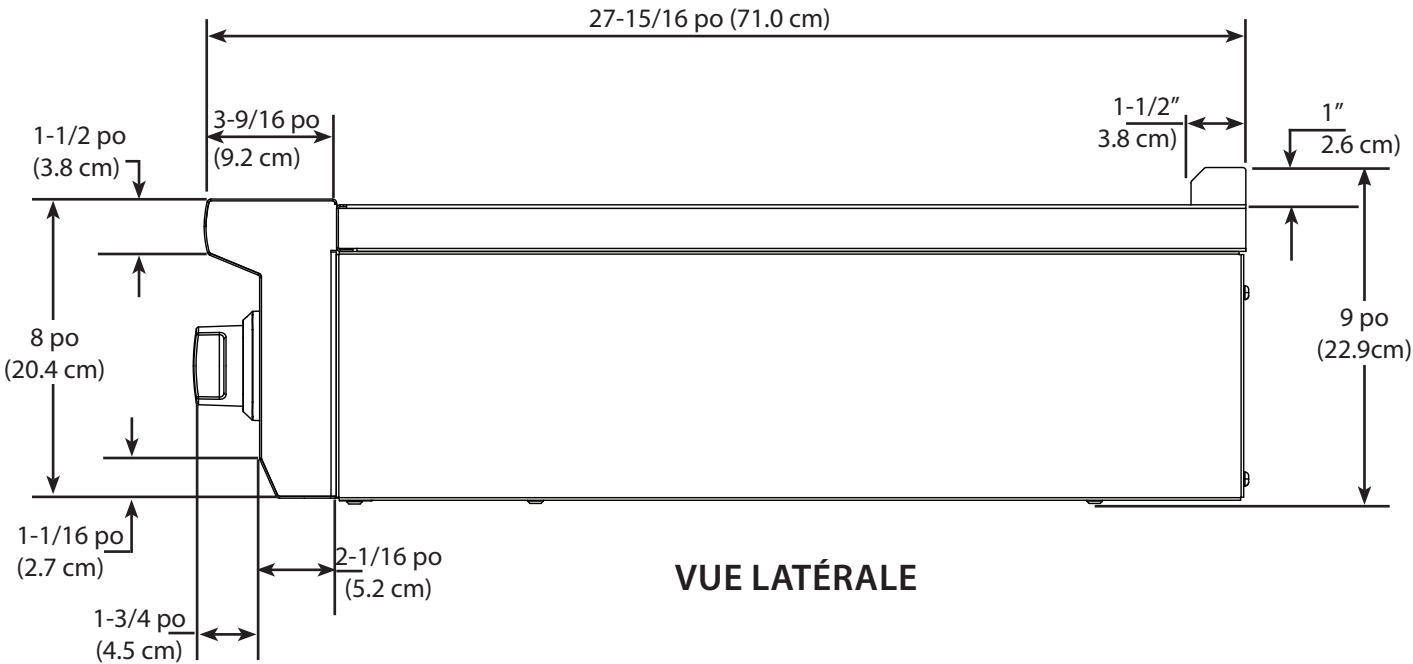
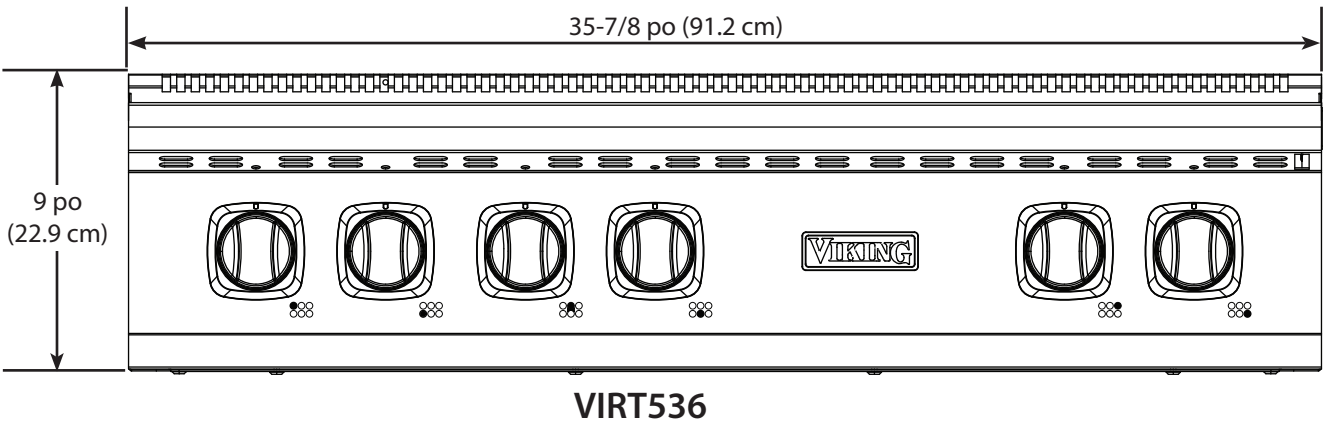
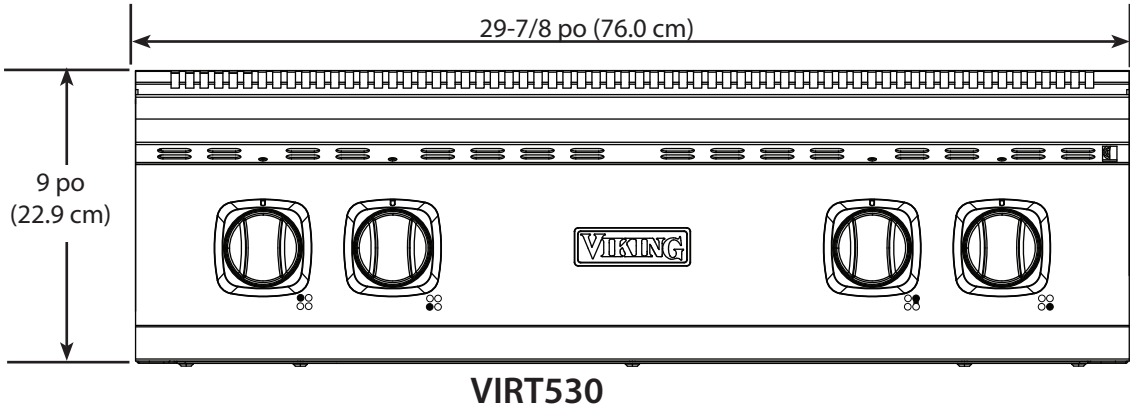
Cuisinière à induction VIRT		
Description	30 po W. - 76 cm Wide	36 po W. - 91 cm Wide
Largeur totale	29-7/8 po (76.0cm)	35-7/8 po (91.2 cm)
Hauteur totale de la partie inférieure	8 po (20.4 cm)	
Profondeur totale depuis l'arrière Vers la fin du panneau latéral Jusqu'au bout du rebord d'atterrissage À la fin des boutons	24-5/16 po (61.8 cm) 27-15/16 po (71.0 cm) 28-3/16 po (71.6 cm)	
Largeur de découpe	30 po (76.2 cm)	36 po (91.4 cm)
Profondeur de découpe Hauteur de découpe	24 po (61.0)	
	7-1/2 po (19.1 cm)	
Exigences en matière d'électricité	3-Wire 240-208V / 60Hz 40amp	3-Wire 240-208V / 60Hz 60amp
Ampérage maximum utilisé	240V - 34.6 A (7.4 kW) 208V - 30.8 A (7.4 kW)	240V - 46.2 A (11.1 kW) 208V - 46.2 A (9.7 kW)
Puissance de surface (watts)	(4) 3700 / 2300 W	(6) 3700 / 2300 W
Poids d'expédition approximatif	110 lbs. (49.5 kg)	165 lbs. (74.3 kg)

Dégagements minimums d'une construction combustible adjacente

- Surface de cuisson et en dessous, soit 36 po (91,4 cm) et en dessous
 - o Côtés – 0 po (0 cm)
 - o Arrière – 0 po avec dossier ou étagère en hauteur; 0 po avec garniture d'îlot et mur arrière non combustible; 6 po (15,2 cm) avec garniture d'îlot et mur arrière combustible.
- Au-dessus de la surface de cuisson, soit au-dessus de 36 po (91,4 cm)
 - o Côtés – 6 po (15,2 cm)
 - o Avec un dégagement latéral de 6 po (15,2 cm) ou moins, les armoires murales ne mesurant pas plus de 13 po (33,0 cm) de profondeur doivent se trouver à 18 po (45,7 cm) minimum au-dessus de la surface de cuisson.
 - o Les armoires murales juste au-dessus du produit doivent se trouver à 36 po (91,4 cm) minimum au-dessus des plaques de la surface de cuisson.

Dimensions (table de cuisson induction)

VUE DE FACE



Dimensions de découpe / de dégagement

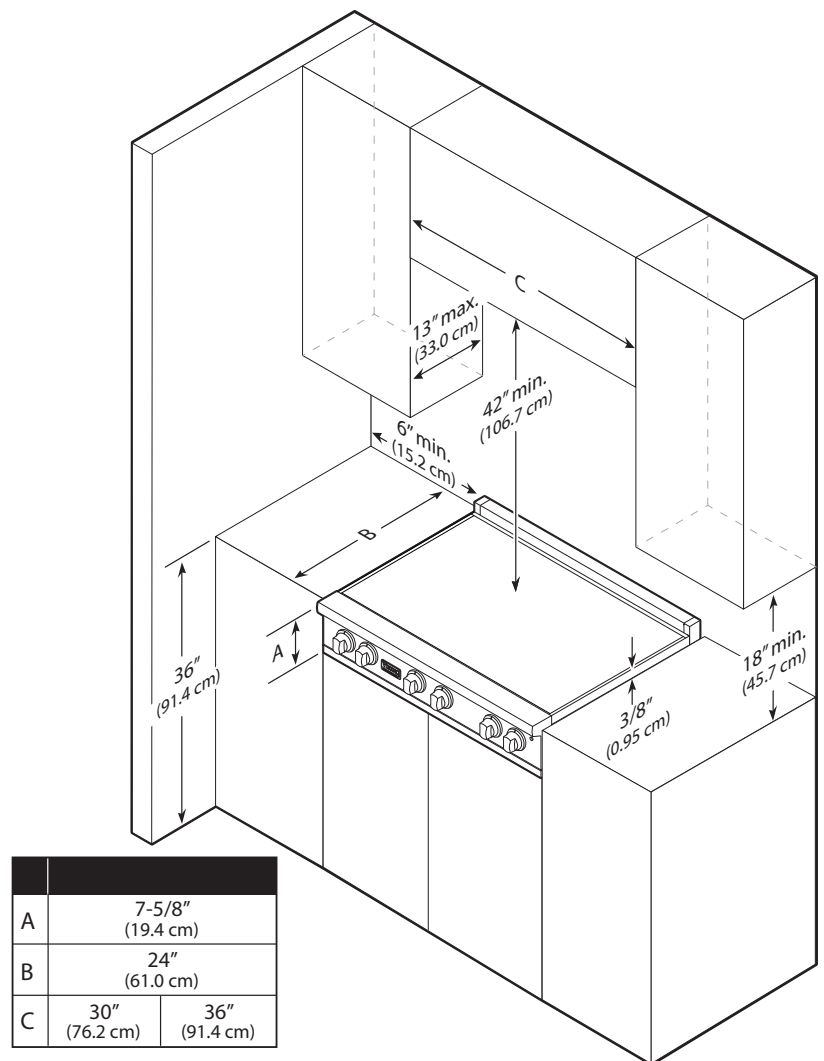
! ATTENTION



RISQUE DE BRÛLURE

L'utilisation d'armoires de rangement au-dessus de l'appareil peut entraîner un risque de brûlure. Les objets combustibles peuvent s'enflammer, les objets métalliques peuvent devenir chauds et provoquer des brûlures. Si une armoire de rangement doit être fournie, le risque peut être réduit en installant une hotte de cuisinière qui dépasse horizontalement d'au moins 5 po (12,7 cm) au-delà du bas des armoires.

- Cette cuisinière peut être installée directement à côté d'armoires de base existantes de 36 po (91,4 cm) de haut. **IMPORTANT** : Le support du cadre supérieur **DOIT** être à 3/8 po (0,95 cm) au-dessus du comptoir de l'armoire de base adjacente.
- La cuisinière **NE PEUT** être installée directement adjacent aux parois latérales, les grandes armoires, les grands appareils ou d'autres surfaces verticales supérieures à 36 po (91,4 cm). Il doit y avoir un minimum de 6 po (15,2 cm) de dégagement latéral de la cuisinière à de telles surfaces de combustible au-dessus de 36 po (91,4 cm) de hauteur de comptoir.
- À l'intérieur de 6 po (15,2 cm) de dégagement latéral des surfaces verticales de combustible au-dessus de 36 po (91,4 cm), la profondeur maximale de l'armoire murale doit être 13 po (33 cm) et les armoires murales à l'intérieur de ce dégagement latéral de 6 po (15,2 cm) doivent être 18 po (45,7 cm) au-dessus du plan de travail de 36 po (91,4 cm).
- Si une hotte de ventilation est installée au-dessus de la cuisinière, le dégagement minimum de hauteur de 36 po (91,4 cm) au-dessus de l'unité ne s'applique pas. Se référer aux instructions d'installation de la hotte pour plus d'information



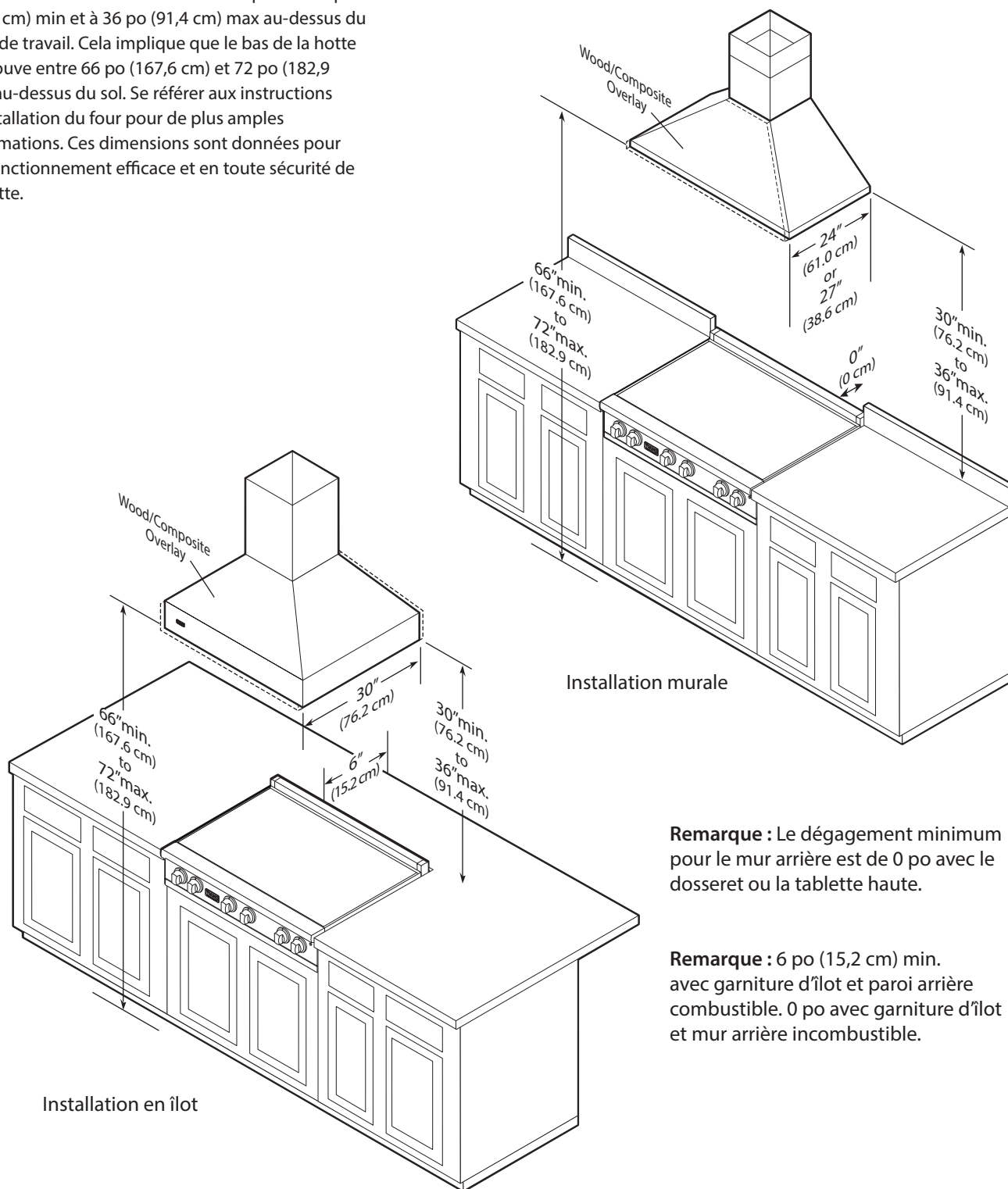
Remarque : Basé sur une armoire de 24 po (61 cm) de profondeur.

Remarque : Le dégagement minimum pour le mur arrière est de 0 po avec le dossier ou la tablette haute.

Remarque : Si une hotte de cuisinière est installée, les armoires murales au-dessus de la cuisinière ont une hauteur de dégagement minimale différente

Dimensions de dégagement - (revêtement en bois/Composite)

Le bas d'une hotte standard doit être placé à 30 po (76,2 cm) min et à 36 po (91,4 cm) max au-dessus du plan de travail. Cela implique que le bas de la hotte se trouve entre 66 po (167,6 cm) et 72 po (182,9 cm) au-dessus du sol. Se référer aux instructions d'installation du four pour de plus amples informations. Ces dimensions sont données pour un fonctionnement efficace et en toute sécurité de la hotte.



Remarque : Le dégagement minimum pour le mur arrière est de 0 po avec le dossier ou la tablette haute.

Remarque : 6 po (15,2 cm) min. avec garniture d'îlot et paroi arrière combustible. 0 po avec garniture d'îlot et mur arrière incombustible.

Exigences en matière d'électricité

Exigences électriques

Vérifiez vos codes locaux concernant cet appareil. Cette cuisinière nécessite un système électrique à 3 fils, 240 volts CA, 60 HZ. Il doit être fusonné séparément. Reportez-vous au tableau des spécifications pour connaître le nombre de kilowatts et l'ampérage recommandé. Le câblage et les fusibles de la maison doivent être conformes aux codes locaux. Si aucun code local n'est applicable, câblez conformément au National Electrical Code, ANSI/NFPA 70-dernière édition

Connexion électrique

Lors de la connexion des fils, utilisez toute la longueur du conduit fourni (4 pieds). Le conduit ne doit pas être coupé. Connectez les fils rouge et noir du conduit de l'unité aux fils correspondants dans la boîte de jonction. Le fil de terre nu dans le conduit est connecté au châssis de l'unité. Lors de la connexion à un circuit de dérivation à 3 conducteurs, connectez le fil du connecteur de terre nu de l'unité à la terre du circuit de dérivation (fil nu ou de couleur verte).

⚠ ATTENTION



L'alimentation électrique doit être coupée à l'unité tandis que les raccordements de la ligne sont effectués. Le non-respect de cette consigne peut entraîner des blessures graves voire la mort.

⚠ MISE EN GARDE



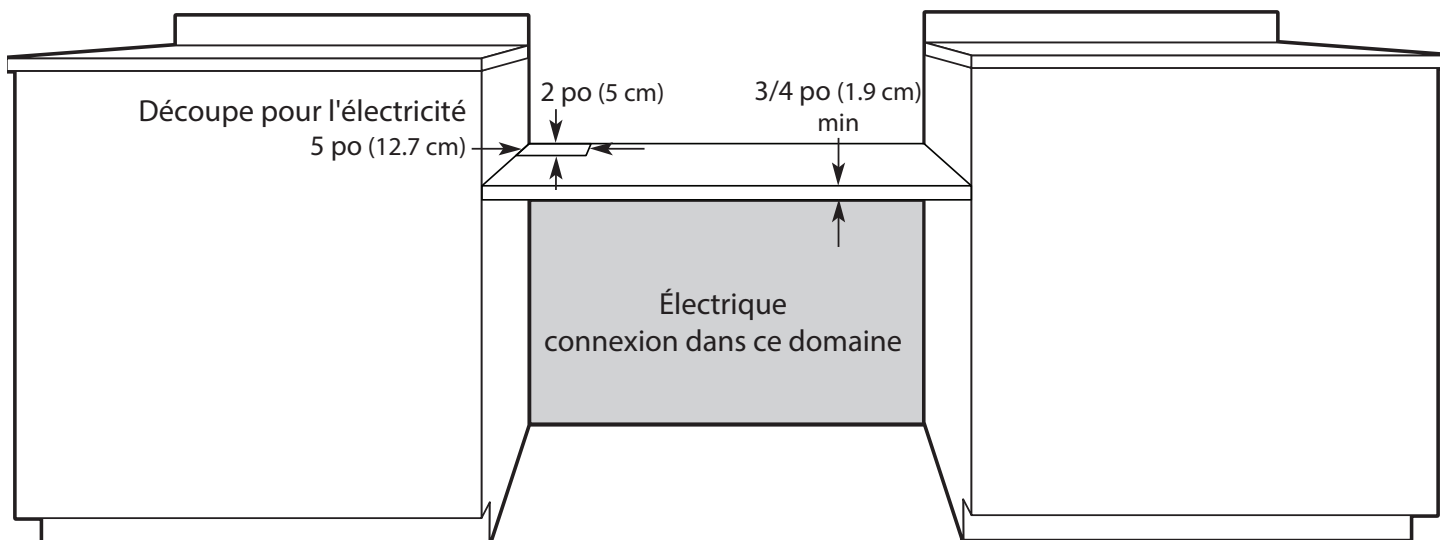
S'assurer que l'alimentation est coupée de la boîte de disjoncteur à la boîte de jonction jusqu'à ce que la cuisinière soit installée et prête à fonctionner. La boîte de jonction devrait être mise à la terre.

⚠ ATTENTION

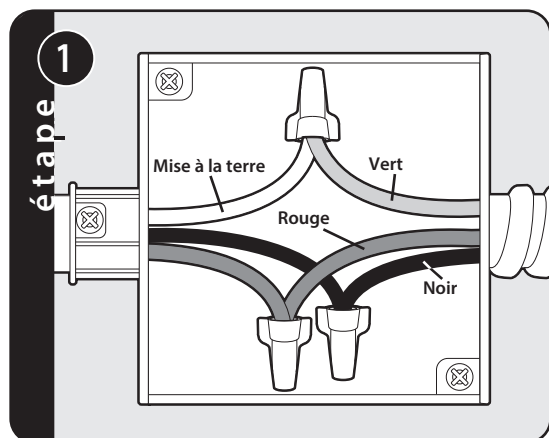


RISQUES D'INCENDIE ET DE DÉCHARGES ÉLECTRIQUES

NE PAS utiliser de rallonge avec cet appareil. Une telle utilisation pourrait causer un incendie, des décharges électriques ou des lésions corporelles.

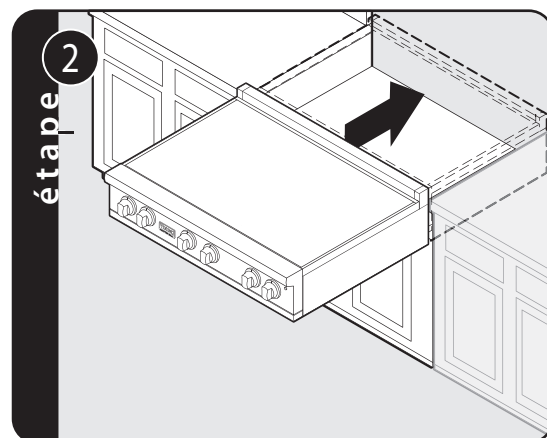


Installation



Relier les câbles rouge et noir du conduit de l'unité aux fils correspondants dans la boîte de jonction.

REMARQUE : Pour une connexion à 4 fils existante, le fil blanc (neutre) de la cuisinière à induction ne peut pas être relié à la terre et devra être coiffé d'un capuchon de connexion.



Faites glisser la cuisinière en place.

Préparation Finale

All stainless steel body parts should be wiped with hot, soapy water and with a liquid cleaner designed for this material. If buildup occurs, DO NOT use steel wool, abrasive cloths, cleansers, or powders. If it is necessary to scrape stainless steel to remove encrusted materials, soak with hot, wet cloths to loosen the material, then use a wool or nylon scraper. DO NOT use a metal knife, spatula, or any other material tool to scrape stainless steel! Scratches are almost impossible to remove.

Liste de Contrôle des Performances

Un installateur qualifié doit effectuer les vérifications suivantes :

- ☐ Vérifiez les éléments de la surface supérieure - s'allument en rouge lorsqu'ils sont allumés.
- ☐ Vérifiez les voyants lumineux de surface chaude—ils s'allument en rouge lorsque l'élément correspondant est allumé.

Service et enregistrement

Seules les pièces de rechange autorisées peuvent être utilisées pour l'entretien de l'appareil.

NE PAS réparer ou remplacer les pièces de l'appareil sauf si cela est spécifiquement recommandé dans le manuel. Toute autre opération d'entretien doit être confiée à un technicien qualifié.

Contactez Viking Range, LLC, 1-888-(845-4641), pour connaître le distributeur de pièces de rechange le plus proche ou écrivez à :

**VIKING RANGE, LLC
PREFERRED SERVICE
111 Front Street
Greenwood, Mississippi 38930 É.-U.**

Cuisinière - Vous trouverez les numéros de série et de modèle de votre appareil en regardant sous l'unité.

Veuillez conserver les informations ci-dessous. Elles vous seront nécessaires en cas d'entretien.

Numéro de modèle _____

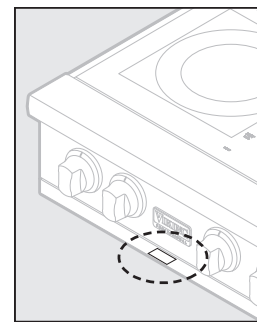
Numéro de série _____

Date d'achat _____

Date d'installation _____

Nom du distributeur _____

Adresse _____



Ces instructions d'installation doivent être conservées avec l'appareil pour référence ultérieure.

**Viking Range, LLC
111 Front Street
Greenwood, Mississippi 38930 USA
(662) 455-1200**

**Pour des informations sur les produits, appelez le 1-888-845-4641
ou allez sur le site web www.vikingrange.com**